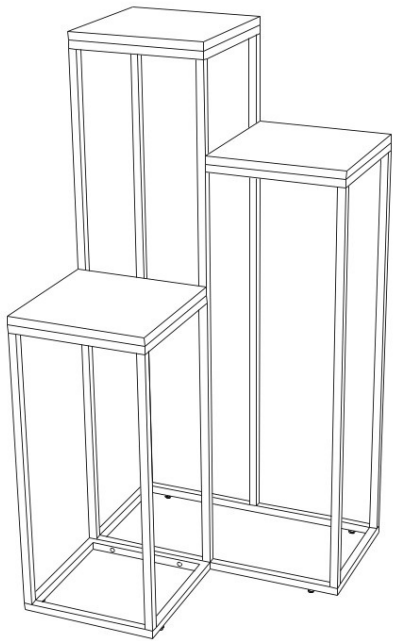


Kvietnik | Flower stand

E16003B

Blumenständer | Stojan na květiny | Suport pentru flori | Virágállvány | Support à fleurs | Plantenstandaard
Soporte para flores | Stojan na kvety | Portafiori | Géliú stovas | Puķu stativs | Lillealus | Blomställ



Instrukcija montažu | Assembly Manual

DE: Montageanleitung | CS: Návod k montáži | SK: Návod na montáž | RO: Instrucțiuni de montaj | HU: Összeszerelési útmutató
FR: Instructions de montage | NL: Montagehandleiding | ES: Instrucciones de montaje | SV: Monteringsanvisning
IT: Istruzioni di montaggio | LT: Surinkimo instrukcija | LV: Montāžas instrukcija | EE: Paigaldusjuhend

PL: Bezpieczeństwo produktu.
Stojak na kwiaty z trzema poziomami został zaprojektowany do ekspozycji roślin doniczkowych w pomieszczeniach. Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie i trwałość produktu, należy przestrzegać podstawowych zasad. Ustaw kwietnik na stabilnej, równej powierzchni. Nie opieraj się o niego ani nie wspinasz – nie jest przeznaczony do przenoszenia ciężaru ciała. Nie przekraczaj maksymalnego obciążenia półek (5 kg na półkę). Cięższe donice umieszczaj na niższych poziomach. Nie modyfikuj konstrukcji ani nie używaj stojaka do innych celów niż ekspozycja roślin. Przed montażem sprawdź, czy wszystkie elementy są nieuszkodzone i montuj zgodnie z instrukcją. Nie używaj kwietnika, jeśli jego części są uszkodzone lub poluzowane. Nie pozostawiaj wody w podstawkach donic i chroń metalowe elementy przed wilgocią. Regularnie sprawdzaj stabilność oraz dokręcaj śruby. Nie pozostawiaj dzieci i zwierząt bez nadzoru w pobliżu kwietnika. Ustaw produkt w miejscu zapewniającym swobodne przejście i stabilność. Przestrzeganie zasad zmniejsza ryzyko przewrócenia, uszkodzeń i urazów. Dbaj o bezpieczeństwo i używaj stojaka zgodnie z jego przeznaczeniem.

EN: Product Safety.
The three-tier plant stand has been designed for displaying potted plants indoors. To ensure safe use and product durability, please follow the basic safety guidelines below. Place the stand on a stable, level surface. Do not lean on it or climb it – it is not designed to support body weight. Do not exceed the maximum shelf load (5 kg per shelf). Place heavier pots on the lower levels to maintain stability. Do not modify the structure or use the stand for purposes other than displaying plants. Before assembly, check that all parts are undamaged and assemble according to the instructions. Do not use the stand if any parts are damaged or loose. Do not leave water in the pot trays and protect metal components from moisture. Regularly check the stability of the structure and tighten screws if necessary. Do not leave children or pets unattended near the plant stand. Place the product in a location that ensures easy access and stability. Following these guidelines reduces the risk of tipping, damage, or injury. Use the stand responsibly and only for its intended purpose.

CS: Bezpečnost výrobku.
Tříúrovňový stojan na květiny je navržen pro vystavování květináčů v interiéru. Aby byla zajištěna bezpečná manipulace a dlouhá životnost výrobku, dodržujte prosím následující základní bezpečnostní pokyny. Umístěte stojan na stabilní a rovný povrch. Neopírejte se o něj ani na něj nevystupujte – není určen k nesení tělesné hmotnosti. Nepřekračujte maximální nosnost polic (5 kg na polici). Těžší květináče umístěte na spodní úroveň, aby se zachovala stabilita konstrukce. Před montáží zkontrolujte, zda nejsou všechny díly poškozené a smontujte je podle návodu. Nepoužívejte stojan, pokud jsou některé části poškozené nebo uvolněné. Nenechávejte vodu v miskách pod květináči a chráňte kovové části před vlhkostí. Pravidelně kontrolujte stabilitu konstrukce a v případě potřeby dotáhněte šrouby. Nenechávejte děti ani domácí zvířata bez dozoru v blízkosti stojanu na květiny. Umístěte výrobek na místo, které zajišťuje snadný přístup a stabilitu. Dodržováním těchto pokynů snížíte riziko převrácení, poškození nebo zranění. Používejte stojan zodpovědně a pouze k určenému účelu.

DE: Produktsicherheit.
Der dreistufige Blumenständer wurde zum Präsentieren von Blumentöpfen im Innenbereich entwickelt. Um eine sichere Verwendung und die Langlebigkeit des Produkts zu gewährleisten, befolgen Sie bitte die folgenden grundlegenden Sicherheitsregeln. Stellen Sie den Ständer auf eine stabile und ebene Fläche. Sinnen oder steigen Sie nicht darauf – er ist nicht ausgelegt, Körpergewicht zu tragen. Überschreiten Sie nicht die maximale Traglast der Ablagen (5 kg pro Ablage). Stellen Sie schwerere Blumentöpfe auf die unteren Ebenen, um die Stabilität zu gewährleisten. Verändern Sie die Konstruktion nicht und verwenden Sie den Ständer nur zum Präsentieren von Pflanzen. Überprüfen Sie vor der Montage, ob alle Teile unbeschädigt sind, und montieren Sie das Produkt gemäß der Anleitung. Verwenden Sie den Ständer nicht, wenn Teile beschädigt oder locker sind. Lassen Sie kein Wasser in den Mischungen unter den Töpfen stehen. Überprüfen Sie regelmäßig die Stabilität der Konstruktion und ziehen Sie bei Bedarf die Schrauben nach. Lassen Sie Kinder und Haustiere nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Blumenständers. Stellen Sie das Produkt an einem Ort auf, der leichten Zugang und Stabilität gewährleistet. Die Beachtung dieser Hinweise verringert das Risiko von Umkippen, Beschädigungen oder Verletzungen. Verwenden Sie den Ständer verantwortungsvoll und nur bestimmungsgemäß.

RO: Siguranța produsului.
Suportul de flori cu trei niveluri a fost conceput pentru expunerea ghivecelor cu plante în interior. Pentru a asigura o utilizare sigură și o durabilitate îndelungată a produsului, vă rugăm să respectați următoarele instrucțiuni de siguranță de bază. Așezați suportul pe o suprafață stabilă și dreaptă. Nu vă sprijiniți și nu vă urcați pe el – nu este conceput pentru a susține greutatea corporală. Nu depășiți greutatea maximă admisă pe raft (5 kg pe raft). Așezați ghivecele mai grele pe nivelurile inferioare pentru a menține stabilitatea. Nu modificați structura și nu utilizați suportul în alt scop decât expunerea plantelor. Înainte de asamblare, verificați ca toate piesele să fie intacte și montați suportul conform instrucțiunilor. Nu lăsați apă în tăvițele pentru ghivece și protejați componentele metalice de umezeală. Verificați periodic stabilitatea structurii și strângeți șuruburile, dacă este necesar. Nu lăsați copii sau animalele de companie nesupravegheate lângă suportul pentru flori. Așezați produsul într-un loc care să asigure acces ușor și stabilitate. Respectarea acestor instrucțiuni reduce riscul de răsturnare, deteriorare sau accidente. Utilizați suportul responsabil și numai conform destinației sale.

HU: Termékbiztonság.
A háromszintes virágtartó beltéri használatra, cserepes növények bemutatására készült. A biztonságos használat és a termék tartósságának megőrzése érdekében kérjük, tartsa be az alábbi alapvető biztonsági előírásokat. Helyezze a tartót stabil, vízszintes felületre. Ne támaszkodjon rá és ne mászon rá – nem alkalmas testtömeg viselésére. Ne lépje túl a polcok maximális terhelését (5 kg polkonként). A nehezebb cserepeket az alsó szintekre helyezze a stabilitás megőrzése érdekében. Ne módosítsa a szerkezetet, és ne használja a tartót más célra, mint növények elhelyezésére. Összeszerés előtt ellenőrizze, hogy minden alkatrész sértetlen-e, és a mellékelt útmutató szerint szerelje össze. Ne használja a tartót, ha bármelyik része sérült vagy meglazult. Ne hagyja állatetereit, és vedje a fém alkatrészeket a nedvességtől. Rendszeresen ellenőrizze a szerkezet stabilitását, és szükség esetén húzza meg a csavarokat. Ne hagyja felgyűlelt vizet a ghivecek alatt, és védje meg a fémet a nedvességtől. Pravidelně kontrolujte stabilitu konstrukce a v případě potřeby dotáhněte šrouby. Nenechávejte děti ani domácí zvířata bez dozoru v blízkosti stojanu na květiny. Umístěte výrobek na místo, které zajišťuje snadný přístup a stabilitu. Dodržováním těchto pokynů snížíte riziko převrácení, poškození nebo zranění. Používejte stojan zodpovědně a pouze k určenému účelu.

FR: Sécurité du produit.
L'étagère à plantes à trois niveaux a été conçue pour exposer des plantes en pot à l'intérieur. Afin d'assurer une utilisation sûre et une durabilité optimale du produit, veuillez suivre les consignes de sécurité de base ci-dessous. Placez l'étagère sur une surface stable et plane. Ne vous appuyez pas dessus et n'y montez pas – elle n'est pas conçue pour supporter le poids du corps. Ne dépassez pas la charge maximale recommandée par étagère (5 kg par étagère). Placez les pots les plus lourds sur les niveaux inférieurs afin de garantir la stabilité. Ne modifiez pas la structure et n'utilisez pas le support à d'autres fins que l'exposition de plantes. Avant l'assemblage, vérifiez que toutes les pièces sont intactes et assemblez le produit conformément aux instructions. N'utilisez pas le support si certaines pièces sont endommagées ou desserrées. Ne laissez pas d'eau dans les soucoupes et protégez les éléments métalliques contre l'humidité. Vérifiez régulièrement la stabilité de la structure et resserrer les vis si nécessaire. Ne laissez pas les enfants ou les animaux domestiques sans surveillance à proximité du support. Placez le produit dans un endroit assurant un accès facile et une bonne stabilité. Le respect de ces consignes réduit les risques de basculement, de dommages ou de blessures. Utilisez le support de manière responsable et uniquement selon sa destination prévue.

NL: Productveiligheid.
De plantenstandaard met drie niveaus is ontworpen voor het tentoonstellen van kamerplanten. Om veilig gebruik en duurzaamheid van het product te garanderen, volgt u de onderstaande basisveiligheidsinstructies. Plaats de standaard op een stabiel en vlak oppervlak. Leun er niet op en klim er niet op – hij is niet ontworpen om lichaamsgewicht te dragen. Overschrijd het maximale draagvermogen per plank (5 kg per plank) niet. Plaats zwaardere potten op de lagere niveaus om de stabiliteit te behouden. Wijzig de constructie niet en gebruik de standaard niet voor andere doeleinden dan het tentoonstellen van planten. Controleer vóór montage of alle onderdelen onbeschadigd zijn en monteer het product volgens de instructies. Gebruik de standaard niet als er onderdelen beschadigd of los zijn. Laat geen water in de schotels staan en bescherm metalen onderdelen tegen vocht. Controleer regelmatig de stabiliteit van de constructie en draai schroeven indien nodig aan. Laat kinderen en huisdieren niet zonder toezicht in de buurt van de plantenstandaard. Plaats het product op een plek die gemakkelijke toegang en stabiliteit biedt. Door deze richtlijnen te volgen vermindert u het risico op omvallen, schade of letsel. Gebruik de standaard verantwoord en uitsluitend volgens de voorgescreven bestemming.

IT: Sicurezza del prodotto.
Il portapiante a tre livelli è stato progettato per esporre piante in vaso in ambienti interni. Per garantire un uso sicuro e una lunga durata del prodotto, seguire le seguenti istruzioni di sicurezza di base. Posizionare il portapiante su una superficie stabile e piana. Non appoggiarsi né salirci sopra – non è progettato per sostenere il peso del corpo. Non superare il carico massimo consentito per ripiano (5 kg per ripiano). Collocare i vasi più pesanti sui livelli inferiori per mantenere la stabilità della struttura. Non modificare la costruzione e non utilizzare il portapiante per scopi diversi dall'esposizione delle piante. Prima del montaggio, verificare che tutte le parti siano integre e assemblare il prodotto seguendo le istruzioni. Non utilizzare il portapiante se alcune parti risultano danneggiate o allentate. Non lasciare acqua nei sottovasi e proteggere le parti metalliche dall'umidità. Controllare regolarmente la stabilità della struttura e serrare le viti se necessario. Non lasciare bambini o animali domestici incustoditi vicino al portapiante. Posizionare il prodotto in un luogo che garantisca facile accesso e stabilità. Il rispetto di queste istruzioni riduce il rischio di ribaltamento, danni o lesioni. Utilizzare il portapiante in modo responsabile e solo per l'uso previsto.

ES: Seguridad del producto.
El estante para plantas de tres niveles ha sido diseñado para exhibir macetas en interiores. Para garantizar un uso seguro y una larga durabilidad del producto, siga las siguientes instrucciones básicas de seguridad. Coloque el estante sobre una superficie estable y nivelada. No se apoye ni se suba sobre él: no está diseñado para soportar el peso corporal. No exceda la carga máxima por estante (5 kg por estante). Coloque las macetas más pesadas en los niveles inferiores para mantener la estabilidad. No modifique la estructura ni utilice el estante para fines distintos a la exposición de plantas. Antes del montaje, verifique que todas las piezas estén intactas y monte el producto según las instrucciones. No utilice el estante si alguna pieza está dañada o suelta. No deje agua en los platos de las macetas y proteja las partes metálicas de la humedad. Revise regularmente la estabilidad de la estructura y apriete los tornillos si es necesario. No deje a los niños ni a las mascotas sin supervisión cerca del estante. Coloque el producto en un lugar que garantice un fácil acceso y estabilidad. Seguir estas recomendaciones reduce el riesgo de vuelco, daños o lesiones. Utilice el estante de manera responsable y solo para el propósito previsto.

SV: Produktsäkerhet.
Det tredelade växtstället är utformat för att visa upp krukväxter inomhus. För att säkerställa säker användning och lång hållbarhet, följ de grundläggande säkerhetsanvisningarna nedan. Placera stället på en stabil och jämn yta. Luta dig inte mot det och klättra inte på det – det är inte avsett att bära kroppsvikt. Överskrid inte den maximala belastningen per hylla (5 kg per hylla). Placera tyngre krukor på de nedre nivåerna för att bibehålla stabiliteten. Andra inte konstruktionen och använd inte stället till andra ändamål än att visa växter. Kontrollera före montering att alla delar är oskadade och montera produkten enligt instruktionerna. Använd inte stället om någon del är skadad eller lös. Låt inte vatten stå kvar i krukornas fat och skydda metalldelarna mot fukt. Kontrollera regelbundet konstruktionens stabilitet och dra åt skruvarna vid behov. Lämna inte barn eller husdjur utan uppsikt i närheten av växtstället. Placera produkten på en plats som ger enkel åtkomst och stabilitet. Genom att följa dessa anvisningar minskar du risken för att stället välter, skadas eller orsakar personskador. Använd stället på ett ansvarsfullt sätt och endast enligt dess avsedda syfte.

SK: Bezpečnosť výrobku.
Trojurovňový stojan na kvety bol navrhnutý na vystavovanie črepníkových rastlín v interiéru. Aby sa zabezpečilo bezpečné používanie a dlhá životnosť výrobku, dodržiavajte nasledujúce základné pokyny bezpečnosti. Umiestnite stojan na stabilný a rovný povrch. Neopierajte sa oň ani naň nevystupujte – nie je určený na nosenie hmotnosti tela. Neprekračujte maximálne zaťaženie polic (5 kg na policu). Ťažšie črepníky ukladajte na nižšie úrovne, aby sa zachovala stabilita konštrukcie. Nemeňte konštrukciu a nepoužívajte stojan na iné účely, než na vystavenie rastlín. Pred montážou skontrolujte, či nie sú všetky časti poškodené, a zostavte výrobok podľa pokynov. Nepoužívajte stojan, ak sú niektoré časti poškodené alebo uvoľnené. Nenechajte vodu v podstavkách doníc a chráňte kovové časti pred vlhkosťou. Pravidelne kontrolujte stabilitu konštrukcie a v prípade potreby dotiahnite skrutky. Nenechajte deti ani domáce zvieratá bez dozoru v blízkosti stojanu. Umiestnite výrobok na miesto, ktoré zaručuje ľahký prístup a stabilitu. Dodržiavaním týchto pokynov znížite riziko prevrátenia, poškodenia alebo zranenia. Používajte stojan zodpovedne a iba na určený účel.

LT: Produkto sauga.
Trijų lygių gėlių stovas sukurtas vazoniniams augalams eksponuoti patalpose. Siekiant užtikrinti saugų naudojimą ir ilgaamžiškumą, laikymosi toliau pateiktų pagrindinių saugos nurodymų. Pastatykite stovą ant stabilios ir lygaus paviršiaus. Nesiremkit į jį ir neilkite ant jo – jis nėra skirtas kūno svorio laikyti. Neviršykite didžiausios leistinos lentynų apkrovos (5 kg viena lentyna). Sunkesnius vazonus statykite ant apatinų lygių, kad išlaikytumėte stabilumą. Nepažiuokite konstrukcijos ir nenaudokite stovo kitais tikslais, nei augalams eksponuoti. Prieš surinkdami įsitikinkite, kad visos dalys yra nepažeistos, ir surinkite gamintoji pagal instrukciją. Nenaudokite stovo, jei kuri nors dalis yra pažeista ar palašė. Neleiskite vandeniui likti vazonų kėlelėse ir saugokite metalines dalis nuo drėgmės. Reguliariai tikrinkite konstrukcijos stabilumą ir, jei reikia, prisukite varžtus. Neleiskite vaikams ar naminiams gyvūnams likti be priežiūros šalia gėlių stovo. Pastatykite gaminį tokioje vietoje, kur būtų lengva prieiti ir būtų užtikrintas stabilumas. Laikymosi šių nurodymų sumažinsite apvartimo, pažeidimų ar sužeidimų riziką. Naudokite stovą atsakingai ir tik pagal paskirtį.

LV: Produkta drošība.
Trīs līmeņu puķu statīvs ir paredzēts telpās izvietotu podiņu augu eksponēšanai. Lai nodrošinātu drošu lietošanu un ilgstošu izturību, lūdzam ievērot tālāk sniegtos pamatdrošības norādījumus. Novietojiet statīvu uz stabilas un līdzenas virsmas. Neatbalstieties uz to un neklīpējiet virsu – tā nav paredzēta ķermeņa masas noturēšanai. Nepārsniedziet maksimālo plauktu noslodzi (5 kg uz plauktu). Smagākos podus novietojiet uz apakšējām līmeņiem, lai saglabātu stabilitāti. Nemainiet konstrukciju un neizmantojiet statīvu citiem mērķiem, izņemot augu eksponēšanu. Pirms montāžas pārbaudiet, vai visas daļas ir neskaidas, un salieciet izstrādājumu saskaņā ar instrukciju. Nelietojiet statīvu, ja kāda daļa ir bojāta vai valga. Nestatījiet ūdeni podu paliktros un pasargājiet metāla daļas no mitruma. Regulāri pārbaudiet konstrukcijas stabilitāti un nepieciešamības gadījumā pievīciet skrūves. Nestatījiet bērnu un mājdzīvniekus bez uzraudzības statīva tuvumā. Novietojiet produktu vietā, kas nodrošina vieglu piekļuvi un stabilitāti. Ievērojot šos norādījumus, tiek samazināts apvēršanās, bojājumu vai savainājumu risks. Izmantojiet statīvu atbildīgi un tikai paredzētajam mērķim.

EE: Toote ohutus.
Kolmekorruselise lillealuse olemololu tootmiseks eksponeerimiseks siseruumides. Ohutu kasutamise ja toote pikaaegsuse tagamiseks järgige allpool toodud põhilisi ohutusjuhiseid. Asetage alus stabiilsele ja tasasele pinnale. Ärge toetuge sellele ega ronige selle peale – see ei ole mõeldud kehakaalu kandmiseks. Ärge ületage niilte maksimaalset lubatud koormust (5 kg riiji kohta). Asetage raskemad potid alumistele tasanditele, et tagada stabiilsus. Ärge muutke konstruktsiooni ega kasutage alust muul otstarbel kui taimede eksponeerimiseks. Enne kokkupanekut veenduge, et kõik osad on terved, ja pange toode kokku vastavalt juhistele. Ärge kasutage alust, kui mõni osa on kahjustatud või lahti. Ärge jätke vett lillepotide alustadrikulete ja kaitske metalli osi niiskuse eest. Kontrollige regulaarselt konstruktsiooni stabiilsust ja vajadusel pingutage kruvid. Ärge jätke lapsi ega koduloomi lillealuse lähedusse järelevalveta. Asetage toode kohta, mis tagab lihtsa juurdepääsu ja stabiilsuse. Nende juhiste järgimine vähendab ümberkukkumise, kahjustuste või vigastuste ohu. Kasutage alust vastutustundlikult ja ainult ettenähtud otstarbel.

